

Местоимение в русском и английском языках: общее – особенное – единичное.

**Череповская Светлана Анатольевна, учитель русского языка,
Елькина Наталья Михайловна, учитель английского языка,
МБОУ «Ермаковская СОШ №2»**

Урок русского языка в 6 классе
Тема: Местоимение. Общее – особенное – единичное. Русский и английский язык.

Цели:

I. Образовательно-развивающие:

- 1.1 Применение опорных понятий: местоимение, разряды местоимений, морфологические и синтаксические признаки.
- 1.2 Овладение общеучебными понятиями оперировать понятиями (УУД): определять, делить (классифицировать по определенному признаку), формулировать проблемные вопросы (вопросы – понятия, вопросы – сравнения), выделять родовой и видовые признаки в содержании понятия, сравнивать изучаемые понятия.
- 1.3 Овладение специальными умениями: находить местоимения в предложении, определять разряд, функции.

II. Воспитательная цель:

Формирование диалектико-материалистического мировоззрения на основе философских категорий: единство – многообразие, общее - особенное – частное, первичное – вторичное, причина – следствие.

Оборудование: компьютерный проектор, раздаточный материал (комплект карточек № 1- 6 в системе СДО, Приложение 1 (тексты для выполнения заданий в группе)

Приложение 1

Задание №1. Распредели предложения в таблице. Определи разряд местоимения, при ответе используй «Умозаключение». Найди общее и особенное в двух языках.

	Русский язык.	Английский язык.	Русский язык.	Английский язык.
Именительный Кто? Что?				
Родительный Кого? Чего?				
Дательный Кому? Чему?				
Винительный Кого? Что?				
Творительный Кем? Чем?				

Предложный Оком? О чём?				
----------------------------	--	--	--	--

Я помню тебя
 I remember you me
 Я говорю о тебе!
 This is not for you
 Это не для меня
 What should I do with you?
 Ты говоришь обо мне
 You are going to cinema
 He gives me this book
 Я даю тебе эту книгу
 I give you this book
 Ты помнишь меня
 You speak about
 This is not for me
 Это не для тебя
 You remember me
 I speak about you!
 Он дал мне эту книгу
 Ты идёшь в кино
 Я иду в кино
 Пойдём со мной
 Let go with me
 Что мне делать с тобой
 I am going to cinema

Задание №2. Распредели предложения в таблице. Определи разряд местоимения, при ответе используй «Умозаключение». Найди общее и особенное в двух языках.

Русский язык.	Английский язык.

I brought my dictionary..
 The student (he) brought his dictionary.
 The student (she) brought her dictionary.
 We brought our dictionaries.
 The students (they) brought their dictionaries.
 -- Я привес свой словарь
 -- Студент (он) принес свой словарь.
 -- Студенты (оны) принесли свои словари.
 -- Студентка (она) принесла свой словарь.
 -- Мы принесли свои словари.

Задание №3. Распредели предложения в таблице. Определи разряд местоимения, при ответе используй «Умозаключение». Найди общее и особенное в двух языках.

Русский язык.	Английский язык.

I asked myself.
He asked himself.
She asked herself.
We asked ourselves.
You asked yourself
You asked yourselves
They asked themselves.

- Они спросили себя
 - Я спросил себя.
 - Вы спросили себя.(ед. ч.).
 - Она спросила себя.
 - Вы спросили себя. (мн. ч.).
 - Он спросил себя.
 - Мы спросили себя.
- .

План-конспект

Этапы урока	Деятельность учителя	Баллы времени	Деятельность учащихся
I.	Оргмомент.		
I.1.	Проверка готовности уч-ся к уроку (наличие раздаточного материала)	10 сек.	
I.2. Слайд №3	Знакомство уч-ся с заявкой на оценку и критериями оценки (на экране проектора): «5» — 12 -14 б. «4» — 9 - 11 б. «3» — 7 - 8 б.	30 сек.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Ответ на вопрос – понятие – 1 балл. 2. Задание №1 – 6 баллов. 3. Задание №2 – 3 балла. 4. Задание №3 – 4 баллов. 5. Умозаключение – 3 балла. 6. Осанка – 1 балл. 7. Возражение – 1 балл. 8. Дополнение – 1 балл. 9. Нарушение дисциплины минус 1 балл.
II.			
2.1.	Работа по теме урока Блиц опрос. С помощью Карточки №1 (вопросы – понятия) раскрыть тему «Местоимение как часть речи».	За каждый правильный ответ - 1 балл. 3 мин.	<p style="text-align: right;">Карточка №1. (вопросы – понятия)</p> <p>1. Что называется самостоятельной частью речи? (Часть речи, которая употребляется в речи самостоятельно, несет в себе смысловую нагрузку)</p> <p>2. Что считается местоимением? (Местоимение – самостоятельная часть речи, которая указывает на предметы, признаки и количества, но не называет их)</p> <p>3. Что понимается под личным местоимением? (Это местоимения – существительные, указывают на лицо , которое участвует в речи.)</p>

4. Что представляет собой морфологические признаки?

(Разряд, род, число, падеж)

5. Что выражает **синтаксическая функция местоимения?**

(Какую роль играет местоимение в предложении: подлежащее, дополнение, определение).

6. Что является ?

7. Что такое **местоимение – существительное (местоимение – прилагательное, местоимение-числительное) ?**

(Отвечает на вопросы кто ? что? заменяет в предложении существительное.

Отвечает на вопросы какой ? чей ? заменяет в предложении прилагательное.

Отвечает на вопросы сколько ? по роли в предложении подобно числительному.)

8. Каковы свойства и виды **местоимений** (по лексическому значению)?
По лексическому значению –

Личные местоимения (Personal Pronouns)

Притяжательные местоимения (Possessive Pronouns)

Возвратные местоимения (Reflexive Pronouns)

Вопросительные местоимения (Interrogative Pronouns)

Указательные местоимения (Demonstrative Pronouns)

Относительные местоимения (Relative Pronouns)

			<p>Неопределенные местоимения (Indefinite Pronouns) Взаимные местоимения (Reciprocal Pronouns)</p> <p>9. В чем заключается сущность функции местоимений ?</p> <p>(Помогает избежать речевых ошибок: указывают на предмет, не называя их)</p>		
2. 2.	Формулирование цели урока.	1 мин.	Сравнить местоимение в русском и английском языке.		
2.3	<p>Индивидуальный труд Каждый учащийся получает карточки с заданием : Задание №1 Распредели предложения в таблице. Определи разряд местоимения, при ответе используй «Умозаключение». Найди общее и особенное в двух языках.</p> <p>Задание №2 Задание №3.</p>	3. №1 – 7 б. 3. №2 – 4 б. 3. №3 – 6 б.	<p>Задание №1. Распредели предложения в таблице. Определи разряд местоимения, при ответе используй «Умозаключение». Найди общее и особенное в двух языках.</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="padding: 5px; vertical-align: top;"> Я помню тебя I remember youme Я говорю о тебе! This is not for you Это не для меня What should I do with you? Ты говоришь обо мне You are going to cinema He gives me this book Я даю тебе эту книгу I give you this book Ты помнишь меня </td> <td style="padding: 5px; vertical-align: top;"> You speak about This is not for me Это не для тебя You remember me I speak about you! Он дал мне эту книгу Ты идёшь в кино Я иду в кино Пойдём со мной Let go with me Что мне делать с тобой I am going to cinema </td> </tr> </table> <p>Задание №2. Распредели предложения в таблице. Определи разряд местоимения, при ответе используй «Умозаключение». Найди общее и особенное в двух языках.</p>	Я помню тебя I remember youme Я говорю о тебе! This is not for you Это не для меня What should I do with you? Ты говоришь обо мне You are going to cinema He gives me this book Я даю тебе эту книгу I give you this book Ты помнишь меня	You speak about This is not for me Это не для тебя You remember me I speak about you! Он дал мне эту книгу Ты идёшь в кино Я иду в кино Пойдём со мной Let go with me Что мне делать с тобой I am going to cinema
Я помню тебя I remember youme Я говорю о тебе! This is not for you Это не для меня What should I do with you? Ты говоришь обо мне You are going to cinema He gives me this book Я даю тебе эту книгу I give you this book Ты помнишь меня	You speak about This is not for me Это не для тебя You remember me I speak about you! Он дал мне эту книгу Ты идёшь в кино Я иду в кино Пойдём со мной Let go with me Что мне делать с тобой I am going to cinema				

		5 минут.	<p>I brought my dictionary.. The student (he) brought his dictionary. The student (she) brought her dictionary. We brought our dictionaries. The students (they) brought their dictionaries.</p> <ul style="list-style-type: none"> -- Я привес свой словарь -- Студент (он) принес свой словарь. -- Студенты (оны) принесли свои словари. -- Студентка (она) принесла свой словарь. -- Мы принесли свои словари. <p>Задание №3. Распредели предложения в таблице. Определи разряд местоимения, при ответе используй «Умозаключение». Найди общее и особенное в двух языках.</p> <p>I asked myself. He asked himself. She asked herself. We asked ourselves. You asked yourself You asked yourselves They asked themselves.</p> <ul style="list-style-type: none"> -- Они спросили себя -- Я спросил себя. -- Вы спросили себя.(ед. ч.). -- Она спросила себя. -- Вы спросили себя. (мн. ч.). -- Он спросил себя. -- Мы спросили себя.
2.4	Простая кооперация . Объединившись в группы, обсудите результаты индивидуального труда. 1 группа: Объяснить	1-2 минуты.	<p>Обсуждение в группах задания, подготовка «Умозаключений».</p> <p>Задание №1. выполняется на компьютере, транслируется через проектор.</p>

Слайд №3.	<p>Задание №1. 2 группа: Объяснить Задание №2. 3 группа: Объяснить Задание №3.</p>		<p>Задание №2. выполняется на доске по заготовке.</p> <p>Задание №3. выполняется на доске.</p>															
2.5.	Сложная кооперация.	<p>Выступление от группы до 2 б.; дополнения, возражения 1-2 б.</p>	<p>Выступление 1 – 3 групп (по 3 – 4 мин. каждая). Дополнения, возражения, вопросы-суждения.</p> <p>После каждого выступления учащиеся проверяют работы и выставляют себе баллы.</p> <p>Задание №1 – 7 баллов.</p> <p>Задание №2 – 4 балла.</p> <p>Задание №3 – 6 баллов.</p>															
2.6.	<p>Сравнение местоимения в русском и английском языках. Составляем сравнительную таблицу. <i>Слайд №4.</i></p>	1 мин.	<table border="1"> <tr> <td data-bbox="923 695 1298 795">Общее.</td><td data-bbox="1298 695 1792 795">Отличие (русский язык)</td><td data-bbox="1792 695 2205 795">Отличие (английский язык)</td></tr> <tr> <td data-bbox="923 795 1298 1033">1. Самостоятельная часть речи</td><td data-bbox="1298 795 1792 1033">1. Имеют 6 падежей. (личные)</td><td data-bbox="1792 795 2205 1033">1. 2 падежа (именительный и объектный).</td></tr> <tr> <td data-bbox="923 1033 1298 1097">2. По лексическому значению делятся на разряды.</td><td data-bbox="1298 1033 1792 1097">2. 2 лицо: ед. и мн. число</td><td data-bbox="1792 1033 2205 1097">2 лицо: только мн. число</td></tr> <tr> <td data-bbox="923 1097 1298 1224">3. Имеют морфологические признаки (род, число, падеж)</td><td data-bbox="1298 1097 1792 1224">3. У местоимения СВОЙ нет лица.</td><td data-bbox="1792 1097 2205 1224">Все притяжательные местоимения изменяются по лицам.</td></tr> <tr> <td data-bbox="923 1224 1298 1435">4. Синтаксическая функция: подлежащее, дополнение, определение.</td><td data-bbox="1298 1224 1792 1435">Возвратное местоимение “себя” не изменяется по лицам, родам и числам</td><td data-bbox="1792 1224 2205 1435">Возвратные местоимения в английском языке различаются по лицам, родам и числам.</td></tr> </table>	Общее.	Отличие (русский язык)	Отличие (английский язык)	1. Самостоятельная часть речи	1. Имеют 6 падежей. (личные)	1. 2 падежа (именительный и объектный).	2. По лексическому значению делятся на разряды.	2. 2 лицо: ед. и мн. число	2 лицо: только мн. число	3. Имеют морфологические признаки (род, число, падеж)	3. У местоимения СВОЙ нет лица.	Все притяжательные местоимения изменяются по лицам.	4. Синтаксическая функция: подлежащее, дополнение, определение.	Возвратное местоимение “себя” не изменяется по лицам, родам и числам	Возвратные местоимения в английском языке различаются по лицам, родам и числам.
Общее.	Отличие (русский язык)	Отличие (английский язык)																
1. Самостоятельная часть речи	1. Имеют 6 падежей. (личные)	1. 2 падежа (именительный и объектный).																
2. По лексическому значению делятся на разряды.	2. 2 лицо: ед. и мн. число	2 лицо: только мн. число																
3. Имеют морфологические признаки (род, число, падеж)	3. У местоимения СВОЙ нет лица.	Все притяжательные местоимения изменяются по лицам.																
4. Синтаксическая функция: подлежащее, дополнение, определение.	Возвратное местоимение “себя” не изменяется по лицам, родам и числам	Возвратные местоимения в английском языке различаются по лицам, родам и числам.																

2.7.	Работа с карточкой сравнения. <i>Слайд №5.</i>		<p>Карточка сравнения.</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. По сравнению с предложением в русском языке, которое не имеет строгого порядка слов, английское предложение имеет строгий порядок слов. 2. Так же, как и в русском языке предложение в английском языке имеет ГО . 3. Как в русском языке предложение может быть простым и сложным, так и в английском. 4. Сравнивая.... можно сказать... 5. Кроме русских предложений, еще и английские предложения могут быть распространенными и нераспространенными. 6. Помимо предложений в русском языке предложения в английском могут быть осложненные и неосложненные. 7. Больше чем в русском языке цель высказывания зависит от порядка слов. 8. Не только в русском языке, а и в английском языке предложения бывают повествовательные, вопросительные и побудительные. 9. Наряду с русским предложением английское предложение может быть восклицательным и невосклицательным. 10. Если в русском языке предложение может быть односоставным и двусоставным, то в английском языке предложения – двусоставные. 11. В отличие от русского языка, где сказуемое может быть выражено существительным, то в английском – только глаголом. 	
2.8. .	<p>Самооценка урока.</p> <p>Подсчет набранного количества баллов.</p> <p>Выставление оценок в</p>	1 минута	<p>Учащиеся подсчитывают количество набранных баллов, выставляют оценки согласно «Заявке на оценку».</p> <p>«5» — 17 и > 6.</p> <p>«4» — 16 - 13 б.</p>	

	соответствии с заявкой.		«3» — 12 -10 б.
2.9	Организация домашней работы.		Доработать карточку сравнение.

Заявка на оценку.

«5» - 17 баллов и более

«4» - 16 – 13 баллов

«3» - 12 – 10 баллов.